



CHÚA NHẬT III MÙA VỌNG NĂM A

Third Sunday
of Advent

Ngày 14 tháng 12
năm 2025

GIÁO XỨ ĐỨC KITÔ NGÔI LỜI NHẬP THỂ CHRIST, THE INCARNATE WORD

Tổng Giáo Phận Galveston-Houston
8503 South Kirkwood Road
Houston, TX 77099
281.495.8133 281.568.1833 FAX
Email: info@giaoxungoiloi.org
www.giaoxungoiloi.org

Cha Chánh Xứ:

Lm. Gioan Viannê Nguyễn Ngọc Thu

Cha Phó Xứ:

Lm. Giuse Bùi Phương Tiến

Phó Tế:

Vincentê Đoàn Hồng Phúc
Giuse Maria Phạm Harry Hưng

Thư Ký:

Maria Lê Thị Hiền

Giờ Văn Phòng:

Thứ Hai - Thứ Sáu: 9:00 am – 5:00 pm
đóng cửa 12:00 pm – 1:00 pm

Cổng Giáo Xứ (Kirkwood Rd):

Thứ Hai đến Thứ Sáu:

Mở: 6:30 am Đóng: 8:30 pm

Thứ Bảy:

Mở: 6:30 am Đóng: 7:30 pm

Chúa Nhật:

Mở: 6:30 am Đóng: 8:30 pm

THÁNH LỄ:

Hàng Ngày

7:00 am (Thứ Hai đến Thứ Bảy)

7:00 pm (Thứ Tư, Thứ Năm, Thứ Sáu)

Phụ Trách Thánh Lễ Cuối Tuần

Thứ Bảy

6:00 pm Nguyễn Luận Louis
832.274.8163

Chúa Nhật

7:00 am Trần Xuân Lộc
713.518.4406

9:00 am Vũ Hữu Thư
832.247.5969

11:00 am Bạch Thái Hùng
832.350.2642

2:00 pm Thánh Lễ Anh Ngữ
Ban Giáo Lý

7:00 pm Nguyễn Toàn
832.551.4452

Giải Tội: * Thứ Bảy 5:00 - 5:45 pm
* 30 phút trước các Thánh Lễ
hay theo hẹn

MỘT ĐỨC TIN LUÔN LUÔN ĐỨNG VỮNG

Gioan Tẩy Giả biết mình là sứ giả đi trước Đấng Cứu Thế và vào thời ngài còn làm phép rửa tự do trong giòng sông Giordanô, ngài đã tuyên bố Đức Giêsu là Con Chiên Thiên Chúa. Nay ở trong tù dường như ngài có một thoáng hồ nghi. Ngài biết số phận mình lệ thuộc ở lòng thù hiềm của một người đàn bà muốn ngài phải chết. Có thể là ngài bị cám dỗ ngã lòng, trong đêm lâm nạn. Điều đó càng dễ hiểu, vì các môn đệ ngài còn bối rối hơn ngài nữa. Những giờ phút trong sáng khi ngài và Chúa Giêsu gặp nhau bên giòng sông Giordanô, bây giờ dường như đã chìm sâu trong đêm đen của cơn thử thách. Cần phải hỏi Chúa Giêsu. Chúa trả lời bằng cách trích dẫn tiên tri Isaia về những người bệnh tật được chữa lành. Chúa Giêsu biết ý nghĩa mà Gioan sẽ gán cho dấu hiệu đó; và Chúa chắc vị Thiên Hô sẽ được an ủi. Nhưng rồi Chúa Giêsu nói lên hai câu khiến ta phải suy nghĩ:

1) “Phúc cho người không phải vấp ngã vì Ta!”

Người ta có thể vì Đức Kitô mà vấp ngã được không? Đức Kitô có thể làm có cho ai vấp ngã chăng? Vấp ngã nói đây là thứ nào? Đối với Gioan Tẩy Giả, hiểm họa vấp ngã là hiểm họa hết tin vào Chúa Giêsu. Sự vấp ngã trước cơn thử thách của đức tin, trước những khó khăn làm sao kiên trì được trong đức tin khi mà ta sống trong một hoàn cảnh đau đớn cùng cực dường như bị Chúa bỏ quên, sự vấp ngã đó chính là một mối nguy mà Chúa nhắc tới. Và Chúa nói rằng hạnh phúc cho kẻ nào vượt qua khỏi mối nguy ấy. Thánh Gioan ở trong một hoàn cảnh

nhục nhã và phi lý khiến mạng sống ngài bị đe dọa. Vì thế con người tự nhiên trong Gioan thắc mắc. Câu nói của Chúa Giêsu cũng có nghĩa là: Phúc cho Gioan vì đã không hết tin. Nhưng lời của Người cũng nhắc nhở chính chúng ta nữa. Hạnh phúc cho ta nếu trên đường thử thách gian truân, đức tin ta luôn vẫn đứng vững. Như Gioan, chúng ta cần chạy tới Chúa Giêsu, truy vấn Người. Ở đâu? Thưa trong Hội Thánh Người, trong cuộc gặp gỡ thân mật của lời cầu nguyện và các bí tích, nhất là Thánh Thể.

2) “Người nhỏ hơn trong Nước Trời lại lớn hơn ông”

Chúa nói như thế về Gioan sau khi tuyên bố rằng trong những kẻ bởi người nữ sinh ra chẳng ai lớn hơn Gioan. Câu nói của Đức Kitô cho biết rằng vai trò của Gioan nằm ở bình diện của lời hứa và công cuộc chuẩn bị. Trên bình diện ấy không ai hơn Gioan. Nhưng khi Nước Trời bắt đầu được thực hiện, sau công cuộc cứu độ, thì kẻ nhỏ nhất giữa đám tín dân cũng vượt quá vị tiên tri lớn nhất, xét về lợi lộc ân sủng. Ta có thể rút ra bài học cho hoạt động tông đồ của ta. Hoạt động tông đồ bao gồm khía cạnh chuẩn bị con người gặp gỡ Đức Kitô. Trên bình diện chuẩn bị này, người ta có thể hoạt động một cách hết sức đặc lực, nhưng hoạt động cần phải tổ chức thế nào để kết thúc nơi Đức Kitô. Hành vi đức tin vào Đức Kitô, dù nhỏ nhất, miễn là đích thật, vẫn đem lại giá trị thật cho tất cả những gì đã chuẩn bị nó.

Trích từ
‘*Lương Thực Ngày Chúa Nhật*’

HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

Chủ Tịch

Nguyễn Phương Kevin 832.451.0591

Phó Chủ Tịch

Nguyễn Vinh 713.240.2683

Thư Ký

Võ Tiến Đạt 281.827.9571

Thành Viên

- Tất Cả Trưởng Các Hội Đoàn

- Ủy Viên Thánh Nhạc:
Nguyễn Duy Khang

- Đại Diện Giới Trẻ:
Đoàn Kimberly

HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH

Chủ Tịch

Vũ Hữu Thư 832.247.5969

Phó Chủ Tịch

Lê Catherine Thúy 832.451.0397

Thành Viên

Phạm Gia Hoan 281.435.4690

Hoàng Hữu Phước 832.877.2074

Lê Lâm 281.748.8067

Phạm Quốc Tuấn 281.451.6185

TRƯỞNG CÁC HỘI ĐOÀN

Các Bà Mẹ Công Giáo

Nguyễn Thi Anna 713.517.1621

Tông Đồ Fatima

Nguyễn Quang Hưng 713.894.7411

Dòng Ba Đa Minh

Nguyễn Thị Thê 832.298.6959

Thiếu Nhi Thánh Thể

Hứa Lý Michelle 832.552.0156

Lêgiô Marie

Đỗ Tuyết Mai 281.687.9294

Thăng Tiến Hôn Nhân

Phạm Quốc Tuấn 281.451.6185

Cursillo

Phạm Thái 281.250.4512

Hướng Đạo Lạc Việt

Nguyễn Trung Travis 832.710.8809

Liên Minh Thánh Tâm

Bùi Văn Minh 713.249.7539

THÔNG BÁO GIÁO XỨ

PHONG BÌ ĐÓNG GÓP 2026

Phong Bì Đóng Góp có tên và địa chỉ của các gia đình ghi danh trong giáo xứ đã có ở cuối nhà thờ, và được sắp xếp theo thứ tự của số phong bì (1, 2, 3....v.v).

Xin quý ông bà và anh chị em vui lòng đón nhận để tiếp tục đóng góp xây dựng giáo xứ. Những ai không có số phong bì chưa là thành viên của Giáo Xứ Ngôi Lời. Nếu muốn, xin điền Đơn Gia Nhập Giáo Xứ (đơn được để ở cuối Nhà Thờ) để nhận phong bì.

BẢNG TÊN VƯỜN CẦU NGUYỆN

Quý Ông Bà và Anh Chị Em muốn khắc tên mình, tên Cha Mẹ hoặc người thân còn sống hay đã qua đời, để được cầu nguyện trong các Thánh Lễ mỗi tuần, xin điền vào tờ đơn để ở cuối Nhà Thờ và trao cho Văn Phòng Giáo Xứ.

NHẬN THÔNG TIN GIÁO XỨ

Những ai muốn nhận Bản Tin hoặc các thông tin của Giáo Xứ qua email, xin viết email lên Phong Bì Đóng Góp hoặc trao email cho Văn Phòng Giáo Xứ

ĐÓNG GÓP QUA MẠNG HOẶC CELLPHONE

Giáo xứ có chương trình đóng góp hàng tuần hoặc những nhu cầu khác giúp xây dựng giáo xứ, bằng việc dùng thẻ tín dụng (Credit/Debit Card) hoặc qua chương mục nhà Bank:

- MyEOffering: <http://church.myeoffering.com> (có chi phí)
- Zelle: ngoiloi8503@gmail.com (không có chi phí)

Xin điền Số Phong Bì hoặc Địa Chỉ của gia đình vào chỗ ghi chú để Văn Phòng Giáo Xứ có đủ chi tiết làm sổ sách.



zelle®

TIỀN QUYÊN GÓP

Thánh lễ cuối tuần được \$24,940. Lễ Đức Mẹ Vô Nhiễm Nguyên Tội được \$7,615.

Giáo xứ cảm ơn lòng quảng đại của quý ông bà và anh chị em. Xin Chúa chúc bình an trên tất cả mọi người.

CHƯƠNG TRÌNH MÙA VỌNG

BÍ TÍCH HỎA GIẢI

Thứ Hai, ngày 15 tháng 12	7:00 PM - 8:30 PM
Thứ Ba, ngày 16 tháng 12	7:00 PM - 8:30 PM

CHƯƠNG TRÌNH ĐẠI LỄ MỪNG CHÚA GIÁNG SINH

THÁNH LỄ VỌNG GIÁNG SINH

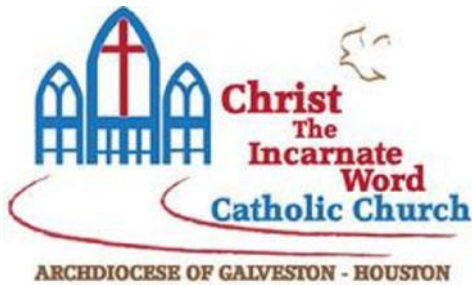
Thứ Tư, ngày 24 tháng 12

Thánh Lễ Vọng Giáng Sinh Cộng Đồng Công Giáo Việt Nam	6:00 PM
Thánh Lễ Vọng Giáng Sinh	10:00 PM

ĐẠI LỄ MỪNG CHÚA GIÁNG SINH

Thứ Năm, ngày 25 tháng 12

Thánh Lễ: 7:00 AM, 9:00 AM, 11:00 AM và 5:00 PM



PHỤNG VỤ THÁNH NHẠC

Ủy Viên Thánh Nhạc

Nguyễn Duy Khang 281.975.9184

Thánh nhạc: Thánh Lễ Hôn Phối và
An Táng xin liên lạc Nguyễn Duy Khang

CA TRƯỞNG CÁC CA ĐOÀN

Têrêsa: 6 pm Thứ Bảy

Nguyễn Đức Khang

Sao Mai: 7 am Chúa Nhật

Nguyễn Thị Thu Hà

Emmanuel: 9 am Chúa Nhật

Nguyễn Becky Giao

Maria Mẹ Thiên Chúa: 11 am Chúa Nhật

Nguyễn Thanh Hương

2 pm Chúa Nhật (Anh Ngữ)

Augustinô: 7 pm Chúa Nhật

Vũ Mộng Chi

ĐẶC TRÁCH

Ban Giáo Dục

Hiệu Trưởng

Nguyễn Ngọc Bích 713.907.1678

Trưởng Ban Giáo Lý

Lê Thị Hiền 281.495.8133

Trưởng Ban Việt Ngữ

Đặng Chí 713.906.1661

Trưởng Ban Phụng Vụ

Phó Tế Phạm Harry Hưng 832.640.9417

Giáo Lý Tân Tòng

Phó Tế Đoàn Hồng Phúc 281.250.8579

Lớp Rửa Tội Trẻ Em

Phó Tế Phạm Harry Hưng 832.640.9417

Lớp Dự Bị Hôn Nhân

AC Nguyễn Luận và Thúy 832.274.8163

Ban Xã Hội

Vũ Duy Chinh 832.830.3784

Ban Trật Tự

Huỳnh Hải Brian 832.605.1917

Ban Tiếp Tân-Hướng Dẫn

Nguyễn Vinh 713.240.2683



KINH NĂM THÁNH 2025

Lạy Cha trên trời,
Xin cho ơn *đức tin* mà Cha ban tặng chúng con
trong Chúa Giêsu Kitô, Con Cha và Anh của chúng con,
cùng ngọn lửa *đức ái* được thắp lên trong tâm hồn chúng con
bởi Chúa Thánh Thần,
khơi dậy trong chúng con niềm *hy vọng* hồng phúc hướng về
Nước Cha trị đến.

Xin ân sủng Cha biến đổi chúng con
thành những người miệt mài vun trồng hạt giống Tin Mừng.

Ước gì những hạt giống ấy
biến đổi từ bên trong nhân loại và toàn thể vũ trụ này,
trong khi vũng lòng mong đợi trời mới đất mới,
lúc mà quyền lực Sự Dữ sẽ bị đánh bại,
và vinh quang Cha sẽ chiếu sáng muôn đời.
Xin cho ân sủng của Năm Thánh này
khơi dậy trong chúng con, là *Những Người Lữ Hành Hy Vọng*,
niềm khao khát kho tàng ở trên trời.
Đồng thời cũng làm lan tỏa trên khắp thế giới
niềm vui và sự bình an của Đấng Cứu Chuộc chúng con.
Xin tôn vinh và ngợi khen Cha là Thiên Chúa chúng con,
Cha đáng chúc tụng mãi muôn đời. Amen.

Đức Cố Giáo Hoàng Phanxicô
(*Bản dịch Kinh Năm Thánh đã được*
Đức Cha Emmanuel Nguyễn Hồng Sơn phê chuẩn)

Trong năm Thánh 2025, để hưởng ơn toàn xá, người Công Giáo có thể
kính viếng Nhà Thờ Chánh Tòa hoặc Nhà Thờ đồng Chánh Tòa trong
Tổng Giáo Phận Galveston-Houston, theo địa chỉ dưới đây:

St. Mary Cathedral Basilica

2011 Church St.
Galveston, TX 77550

Co-Cathedral of the Sacred Heart

1111 St. Joseph Pkwy.
Houston, TX 77002

Những Điều Kiện để hưởng Ôn Toàn Xá:

- Lành nhận Bí tích Hòa giải (Xung tội).
- Tham dự Thánh Lễ và rước Mình Thánh Chúa.
- Đọc một một Kinh Lạy Cha và Kinh Tin Kính, cầu nguyện theo ý Đức Giáo Hoàng.

Ý Chỉ Cầu Nguyện của Đức Cố Thánh Cha Phanxicô trong Năm Thánh

Tháng Mười Hai: Cầu cho cho các Kitô hữu ở những khu vực có xung đột.

Chúng ta hãy cầu nguyện cho các Kitô hữu đang sống ở những vùng chiến
tranh hoặc xung đột, đặc biệt là ở Trung Đông, có thể trở thành hạt giống
của hòa bình, hòa giải và hy vọng.

For Christians in areas of conflict

Let us pray that Christians living in areas of war or conflict, especially in
the Middle East, might be seeds of peace, reconciliation, and hope.

SUY NIỆM TRONG TUẦN

Thứ Hai Tuần 3 Mv
Mt 21,23-27

Đừng Là Vô Trách Nhiệm

Chúa Giê-su nói: “Nếu các ông trả lời được cho tôi, thì tôi cũng sẽ nói cho các ông biết tôi lấy quyền nào mà làm những điều ấy.” (Mt 21,24)

Suy niệm: Một ông thủ trưởng bị chất vấn về hành vi sai trái của thuộc cấp của mình đã trả lời rằng: “Tôi không biết! Tôi không được báo cáo về chuyện đó, v.v...” Lối trả lời thoái thác “không biết” như thế – William Barclay gọi là sự “vô tri có ý đồ” – đã được các thượng tế và các kỳ mục vin vào để né tránh câu chất vấn ngược của Chúa Giê-su. Không phải các ông thiếu khả năng nhận biết hành vi ngôn sứ của Gio-an Tẩy Giả là “do Trời hay do người ta”; các ông **có biết** và trong cương vị của mình, các ông **phải biết** điều đó, nhưng các ông đã chịu muôi mặt trả lời “không biết” để tránh né hệ quả là phải hành động theo sự thật, bởi vì nếu nhìn nhận “ông Gio-an là một ngôn sứ” thì “tại sao lại không tin lời ông ấy” để tin nhận Đức Giê-su là Đấng Ki-tô, Đấng được Chúa Cha sai đến?

Mời Ban: Chúa Giê-su không trả lời trực tiếp lời chất vấn của các thượng tế và kỳ mục; Ngài cũng né tránh trách nhiệm một cách “có ý đồ” chăng? Không phải thế! Trước toà Cai-pha, Ngài sẽ trả lời mình là Con Thiên Chúa “ngự bên hữu Chúa Cha và sẽ ngự giá mây trời mà đến”; trước mặt Phi-la-tô, Ngài sẽ tuyên bố mình là Vua, nhưng “nước Ngài không ở thế gian này;” Ngài sẽ cho biết mình “lấy quyền gì để làm điều đó” nhưng là trên thập giá khi Ngài hoàn tất sứ mạng Chúa Cha trao phó. Phân bạn, bạn có dám chấp nhận trả giá bằng thập giá khi sống đức tin của mình một cách có trách nhiệm không?

Sống Lời Chúa: Xin ơn biết noi gương các thánh tử đạo sống chứng nhân đức tin một cách có trách nhiệm.

Cầu nguyện: Đọc kinh Tin.

Thứ Ba Tuần 3 Mv
Mt 21,28-32

Làm Người Biết Nghi

“Trong hai người con đó, ai đã thi hành ý muốn của người cha? Họ trả lời: ‘Người thứ nhất.’” (Mt 21,31)

Suy niệm: Khi bảo hai người con làm vườn nho cho mình, người cha trong dụ ngôn không hẳn bắt con cái phục vụ cho mình. Quả thật, ông chỉ cần kêu mướn thợ đến làm công rồi trả lương cho họ là xong. ‘Chuyên nghiệp’ hơn và có thể ít tốn kém hơn, ít phiền toái hơn! Nhưng ông lại muốn dành cho hai cậu con trai cơ hội để thể hiện trách nhiệm, và hơn nữa, lòng hiếu thảo của con cái đối với cha mình. Nhanh nhẩu hứa làm nhưng rồi không làm như người con thứ hai, đó là biểu hiện của “người không biết nghi” vô cảm với cha, vô trách nhiệm với công việc trong nhà cha mình. Người con thứ nhất thoạt đầu hẳn đã phụ lòng ông cách nặng nề vì lời từ chối thẳng thừng như tát nước vào mặt cha. Nhưng bù lại,

anh đã kịp sửa chữa sai lầm ban đầu bằng hành động hối lỗi của mình. Anh là “người biết nghi.”

Mời Ban: “*Làm người biết nghi*” chính là “*thi hành ý muốn*” của Thiên Chúa là Cha mình: Đừng như cậu con trai bất tuân, thất hứa, trái lại, hãy biết thao thức, có trách nhiệm với công việc trong Hội Thánh là nhà của Cha mình. Có trách nhiệm với nhà Cha thì không thể vô cảm, thờ ơ trước những nhu cầu bức thiết của anh chị em mình nhất là những người đau khổ, bé mọn, dễ bị tổn thương, bị loại trừ, bị quên lãng.

Sống Lời Chúa: “*Làm người biết nghi*” là mỗi ngày dành ít phút hồi tâm xét mình: có biết lắng nghe, sửa lỗi, có tinh thần trách nhiệm, có vui tươi khiêm tốn phục vụ xây dựng cộng đoàn không?

Cầu nguyện: Lạy Chúa Giê-su, là Con Chí Ái của Chúa Cha. Xin giúp chúng con noi gương Chúa luôn nhiệt tâm lo việc nhà Chúa cũng là Cha chúng con.

Thứ Tư Tuần 3 Mv
Mt 1,1-17

Gốc Rễ đức Tin

Đây là gia phả Đức Giê-su Ki-tô, con cháu vua Đa-vít, con cháu tổ phụ Áp-ra-ham...(Mt 1,1)

Suy niệm: Tin Mừng Mát-thêu liệt kê một gia phả dài, bắt đầu bằng câu: “*Đây là gia phả Đức Giê-su Ki-tô, con vua Đa-vít, con cháu tổ phụ Áp-ra-ham*”. Tin Mừng hẳn có ngụ ý khi ‘gom’ lịch sử cứu độ thành ba giai đoạn, mỗi giai đoạn đều gồm có 14 đời. Điểm nhấn là 2 giai đoạn đầu xoay quanh nhân vật trung tâm là vua Đa-vít. Còn giai đoạn cuối lại đặt Đức Giê-su, “Con Vua Đa-vít” như điểm hoàn tất của bản gia phả. Với tước hiệu “Con Vua Đa-vít”, Đức Giê-su trở nên điểm quy chiếu của cả lịch sử cứu độ. Nhưng Đức Giê-su sinh ra không phải để ‘ngậm thìa vàng’ như bậc quyền quý. Ngài vẫn là con của bác thợ Giu-se ở Na-da-rét, một nơi “*làm sao có cái gì hay được*” (Ga 2,46). Con Thiên Chúa nhập thể để kết nối với gốc rễ của gia đình nhân loại, và qua Ngài chúng ta được kết nối vào cội nguồn đích thực là đại gia đình của Ba Ngôi Thiên Chúa.

Mời Ban: Gia đình Ki-tô hữu là Hội Thánh tại gia, có sứ mạng thể hiện “đại gia đình Ba Ngôi Thiên Chúa” giữa lòng thế giới. Về phương diện này, ĐHY Ph.X. Nguyễn Văn Thuận nhận định “*các gia đình công giáo... không phải là thành phần thụ hưởng... mà cũng là thành phần hoạt động tông đồ*” nữa (ĐHV, số 481).

Sống Lời Chúa: Gia đình bạn quyết trung thành với việc đọc kinh, cầu nguyện chung mỗi ngày.

Cầu nguyện: Lạy Chúa Giê-su, Chúa đã sinh ra làm người trong gia đình nhân loại với chúng con. Xin cho chúng con được tháp nhập vào gốc rễ đức tin trong gia đình của Chúa, nhờ đó gia đình chúng con được hiệp nhất trong tình yêu của Chúa Ba Ngôi. Amen.

Thứ Năm Tuần 3 Mv
Mt 1,18-24

Thánh Ý Chúa Trong đời

“Bà sẽ sinh con trai và ông phải đặt tên cho con trẻ là Giê-su, vì chính Người sẽ cứu dân Người khỏi tội lỗi của họ.” (Mt 1,21)

Suy niệm: Theo Thánh Kinh, việc đặt tên có ý nghĩa rất quan trọng. Tên là nói về người đó cách cá vị và tên cũng là sứ mạng. Khi dẫn các con vật đến với A-đam để ông đặt tên cho chúng, Thiên Chúa đã trao phó cho con người trách nhiệm cai quản, hướng dẫn muôn loài (St 2,19). Khi truyền tin cho thánh cả Giu-se, thiên sứ cũng truyền cho ngài *“phải đặt tên cho con trẻ là Giê-su”*, qua đó thánh cả Giu-se nhận lãnh sứ mạng bảo vệ, dưỡng dục Con Thiên Chúa làm người *“trong giai đoạn đầu của công trình cứu độ”* (x. Lời nguyện đầu lễ thánh Giu-se). Khi nhập thể làm người, là Em-ma-nu-en, nghĩa là *“Thiên Chúa ở cùng chúng ta”*, Chúa muốn giáng sinh trong một mái ấm gia đình để chia sẻ trọn vẹn thân phận con người với chúng ta. Thánh Giu-se mau mắn đón nhận Ma-ri-a về nhà mình cũng chính là nhận thực thi chương trình của Thiên Chúa với thái độ tin tưởng và bình an.

Mời Ban: Trong cuộc sống không phải lúc nào mọi sự cũng thuận theo ý muốn của chúng ta: một con bệnh, một tai nạn... Những lúc đó, mời bạn noi gương thánh cả Giu-se, nhận biết thánh ý Chúa nơi những việc trái ý mình để rồi mau mắn thi hành.

Sống Lời Chúa: Khi gặp điều trái ý, không than phiền, không nóng giận nhưng cầu nguyện để tìm ra ý Chúa.

Cầu nguyện: *Lạy Chúa, chúng con cảm tạ Chúa vì Chúa luôn yêu thương và hiện diện với mỗi người chúng con. Xin ban thêm cho chúng con lòng tin, cậy, mến, để chúng con mau mắn nhận ra và thi hành thánh ý Chúa, dù điều đó trái với ý riêng chúng con. Amen.*

Thứ Sáu Tuần 3 Mv
Lc 1,5-25

Con Cái Là Hồng ân

Bà Ê-li-sa-bét nói: *“Chúa đã làm cho tôi như thế đó, khi người thương cất nỗi khổ nhục tôi phải chịu trước mặt người đời.” (Lc 1,25)*

Suy niệm: Cũng như đất đai phì nhiêu sinh nhiều hoa trái là dấu hiệu được Thiên Chúa chúc phúc, người Do thái trong Cựu Ước quan niệm rằng con cái là hồng ân Chúa ban. Và do đó, dễ suy diễn ngược lại rằng người son sẻ là bị Chúa trừng phạt. Tâm trạng của bà Ê-li-sa-bét vui mừng, tạ ơn khi mang thai trong lúc tuổi già cho thấy một phản ứng phát xuất từ niềm tin đích thực: Con cái là hồng ân Chúa ban, là hạnh phúc và vinh dự của cha mẹ. Và như thế, trong chương trình của Chúa, con cái có một vai trò, sứ mạng mà cha mẹ chính là những người đầu tiên có trách nhiệm hướng dẫn và giáo dục con cái nhận ra và đảm nhận sứ mạng đó.

Mời Ban: Người thời nay thấm nhiễm nỗi trạng của nền văn hoá sự chết, coi mạng người như thể chỉ có giá trị kinh tế: có thêm một đứa con là thêm một miệng ăn, và suy ra, bớt đi chén cơm của những người khác. Từ đó tiếp tục suy diễn: gia đình bớt đi hạnh phúc, xã hội bớt đi phần vinh!!! Mãi mai thay!!! Và phải chăng Ki-tô hữu chúng ta cũng vô tình nhiễm phải nỗi trạng này khi chúng ta coi việc sinh con như một ‘tai nạn’ (khi chúng ta gọi thời kỳ không thể sinh con là thời kỳ ‘an toàn’)???

Sống Lời Chúa: Cầu nguyện cho những người mẹ đang mang thai, biết tạ ơn Thiên Chúa và quý trọng, bảo vệ mầm sống mình đang cưu mang.

Cầu nguyện: *Lạy Chúa, xin cho chúng con dù ở trong bậc sống nào, cũng biết khước từ những lạc thú ích kỷ, biết tôn trọng và phục vụ nhau bằng một tình yêu thuần khiết, để cùng nhau xây dựng nền văn hoá tình thương. Amen.*

Thứ Bảy Tuần 3 Mv
Lc 1,26-38

Tin Yêu Và Hy Vọng

“Tôi đây là nữ tỳ của Chúa, xin Chúa cứ làm cho tôi như lời sứ thần nói.” (Lc 1,38)

Suy niệm: Khi yêu ai, hẳn bạn sẽ tin vào người đó; và bạn tin rằng người bạn yêu sẽ thực hiện điều đã hứa với mình, đó chính là sống niềm hy vọng. Khi đặt niềm tin yêu vào Thiên Chúa, niềm hy vọng đó là hoàn toàn có cơ sở và chắc chắn, vì Chúa yêu thương ta và Ngài không hề lừa dối, bội thề. Đức Ma-ri-a nói lời ưng thuận khi được sứ thần truyền tin không có nghĩa là Mẹ biết rõ những điều sẽ xảy đến, mà Mẹ chỉ xác tín một điều đó là ý muốn của Chúa trên cuộc đời mình và Mẹ phó thác tất cả trong tay Chúa.

Ban thân mến: ĐGH Bê-nê-đi-tô XVI trong thông điệp về “Niềm Hy Vọng Ki-tô Giáo” gọi đây là “nỗi lo sợ thánh thiện”. Nhờ đó, Đức Ma-ri-a đã bước qua cuộc đời đen tối và đau khổ, để đi bên cạnh Đức Giê-su đến cuối hành trình và trở nên như “ánh sao” cho những ai muốn sống Niềm Hy Vọng của mình như thế. ĐGH muốn nói rằng: một khi đã tin, bạn được gieo vào lòng mình hạt giống của hy vọng. Hạt giống này cũng lớn lên nhờ đời sống đức tin của bạn. Khi gặp gỡ người khác, bạn cũng được mời gọi đem gieo vào người khác hạt giống hy vọng đó; và góp phần làm cho Niềm Hy vọng Ki-tô giáo được thực hiện trên thế giới này, ngay từ bây giờ.

Mời Ban chia sẻ một kinh nghiệm vượt qua đau khổ nhờ sống niềm hy vọng của mình.

Sống Lời Chúa: Khi gặp khó khăn, đau khổ, bạn không bỏ cuộc, nhưng xin ơn Chúa giúp bạn nỗ lực vượt qua.

Cầu nguyện: *Lạy Chúa Giê-su, là Đấng mang lại niềm hy vọng. Xin cho con tìm gặp được Chúa là chính Niềm Hy vọng của con và làm tỏa sáng niềm hy vọng ấy đến cho người khác. Amen.*

THIRD SUNDAY OF ADVENT, CYCLE A

First Reading:

Isaiah 35:1-6,10

In the day of the Lord, all sorrow and mourning will cease.

Responsorial Psalm:

Psalm 146:6-7,8-9,10

The Lord will save his people.

Second Reading:

James 5:7-10

Be patient, and be ready; the coming of the Lord is near.

Gospel Reading:

Matthew 11:2-11

Jesus tells John the Baptist of the signs of the kingdom that are being worked through him and praises John as more than a prophet.

Background on the Gospel Reading

The third Sunday of Advent is traditionally called *Gaudete Sunday*. *Gaudete* is the Latin word meaning “rejoice.” This Sunday is so named because “Rejoice” is the first word in the entrance antiphon for today's Mass taken from Philippians 4:4,5: “Rejoice in the Lord always; again I say, rejoice! The Lord is near.” Some people mark this Sunday on their Advent wreath with a pink candle instead of a purple candle. This Sunday is a joyful reminder that our salvation is near.

This week's Gospel Reading continues our Advent reflection on the person and message of John the Baptist. Last week we heard John speak about his relationship to the coming Messiah, Jesus. This week, we hear Jesus' message to John the Baptist, now in prison, about the signs of the kingdom found in Jesus' ministry and Jesus' assessment of John's role in the Kingdom of God.

The Gospel of Matthew tells the story of John's arrest in chapter 14:3-12. In today's Gospel, John sends word to Jesus from prison, asking if Jesus is the Messiah for whom he has been waiting. Jesus responds by pointing to the miracles that he has worked and invites John and the other hearers to make their own determination. In his next breath, however, Jesus praises John for his role in preparing the way for Jesus. Then Jesus says that all of those who work for the Kingdom of God will be as great as John and even greater.

Jesus' message to John about the signs of the kingdom being performed recalls the salvation described by the prophet Isaiah. This passage is a reminder that the beginning of salvation is already mysteriously present to us, but also yet to be fulfilled. Salvation is already in our

midst as manifest in the miraculous deeds of Jesus and in the Church. But salvation is also to be fulfilled in the coming reign of God. Even as we observe our world today, we can find glimpses of God's work among us. Even more, we help to prepare the way for God's kingdom by our words and our deeds. This message is indeed a cause for rejoicing.

Family Connection

It is easy to look at our world and become discouraged by the apparent absence of God and signs of God's salvation. Advent, however, is a season of hope, in which we acknowledge that salvation is both mysteriously present, even in our world, and yet to be fulfilled.

Read together today's Gospel. Think about John's question to Jesus: Are you the One? Jesus does not answer directly, but points to the signs of the kingdom present in his midst.

Together as a family, look through the newspaper for signs of hope that God is at work in our world. Pray that the world will know God's salvation by praying together the Lord's Prayer.

The Lord's Prayer

Our Father, who art in heaven, hallowed be thy name; thy kingdom come; thy will be done on earth as it is in heaven. Give us this day our daily bread; and forgive us our trespasses as we forgive those who trespass against us; and lead us not into temptation, but deliver us from evil. Amen.

<https://www.loyolapress.com/>





Kimberley Ngo, MBA

Founder | CEO | President
Financial Advisor
LUTCF, CLTC, FEPS
MDRT (Top of Table)

Phone: (281) 506-7744

Mobile: (713) 557-8989

- ◆ Life insurance with living benefits /Bảo hiểm nhân thọ với quyền lợi sống
- ◆ Investment with bonus & high compound interest /Đầu tư có tiền lãi cao
- ◆ College planning/kế hoạch tiết kiệm cho Đại Học
- ◆ Health insurance: PPO, HMO & Obamacare/Bảo hiểm sức khỏe
- ◆ Final Expense/Chi phí cuối cùng
- ◆ Mortgage Protection/Bảo vệ căn nhà; được trả hết tiền nợ
- ◆ Realtor and Commercial Broker/Địa ốc
- ◆ 401k, IRA's, Annuity, CD, RMDs, Retirement

**11111A Bellaire Blvd.
Houston, TX 77072**

**www.InteliOne.com
www.InteliOneCareers.com**



INSURANCE

Phuong "Kelly"
Huynh

**Bảo Hiểm: Bảo Hiểm
Giá Tốt**

- Nhà
- Xe
- Thương Mại
- Nhân Thọ

Quý vị đang tìm bảo hiểm với giá tốt?

Chúng tôi có nhiều công ty bảo hiểm cho quý vị lựa chọn!

phuongkelly888@gmail.com Direct: **281-690-1173**

11828 Bellaire Blvd, Ste 105d, Houston, TX 77072

GHI DANH MIỄN PHÍ

Bảo Hiểm Sức Khỏe



OBAMACARE



281-581-9999

(Across the street / Đối diện chợ Mỹ Hoa)

**THAI PHAM
INSURANCE AGENCY**

Lower Price:

Auto • Home • Life • Flood Insurance



State Farm™

**Cindy Nguyễn
State Farm Agent**

Xe - Nhà - Sức Khỏe - Nhân Thọ - Thương mại

12319 Bellaire Blvd., #500
Houston, TX 77072

(Trong khu Bánh Hôi Vạn Lợi)

281 - 530 - 2484



Thao Nguyen
Customer Representative

*"May the Virgin Mary,
whose entire life was a response to the
Lord's call, always accompany us in
following Jesus."*

~ Pope Leo XIV, Angelus, 11 May 2025

**MY PLUMBING SERVICE
CERTIFIED BACKFLOW TESTER
A/C Installation & Repair**

**JOHN TUAN DINH
832.654.6727**



**Huong Hannah Tong, MD
Family Medicine**

Accepting new patients!

- Major Insurances Accepted:
- Medicaid
 - Medicare
 - Most Obamacare plans
 - Most major commercial insurance plans.

(281) 341-3640

4911 Sand Hill Drive
Sugar Land, Texas 77479

oakbendmedcenter.org



**Luật Sư
JOHN HÙNG VÒNG
TAI NẠN XE CỘ?**

Gọi ngay cho chúng tôi 24/7 để
được hướng dẫn từ A-Z

KHÔNG THẮNG - KHÔNG LẤY TIỀN

346-888-4878

www.vonglawfirm.com



Đặc Hương
Giò Chả
 281.988.6155
 Chuyên sản xuất
 Giò, Chả nóng mỗi ngày



Đặc Biệt KHÔNG Dùng Hàn The

11360 Bellaire Blvd# 950 - Houston, Texas 77072

Dr. Tuan Nguyen Dr. Tram Bui



Nhận tất cả các loại Medicaid
 Medicare cho người cao niên
 Nha khoa tổng quát, thẩm mỹ,
 trồng răng implant

Phòng mạch Trong Khu Linh Quy:
 10515 Bellaire Blvd, Ste K
 Houston, TX 77072

Call or Text: (281) 495 - 4444
 hitechdentalcare@gmail.com

Chợ THANH BÌNH
 11810 Bellaire Blvd
 Houston, TX 77072
(281) 495-9709

Mở Cửa
 Hàng Ngày
 8 am - 8 pm



J.R.N. Nursery II
 OPEN 7 DAYS A WEEK
 MON-SAT: 8AM-7PM
 SUN: 10AM-6PM

11701 ALIEF CLODINE
HOUSTON, TX 77072

(281) 235-3460 (281) 495-5450

NGUYEN VAN THI (Tony)
 Agent



24 Hour
 Customer Services

Allstate Insurance Company
 11110 Bellaire Blvd., Suite 105
 Houston, TX 77072
 Phone: 281.495.5800
 Fax: 281.495.5801
 Email: ThiNguyen@Allstate.com

Auto - Home - Business & Life

B & D
WHOLESALE, LLC.
 Wholesale & Retail Seafood
 Shrimp • Fish • Live Crawfish



281.617.7741 Office
 713.922.3628 Danny

11300 Beechnut St.
 Houston, TX 77072

CẦN THỢ MAY

Tiệm may gần Hobby airport và
 ở Bellaire cần thợ may tại shop
 và nhà. Cần thợ cắt tại shop.

Liên lạc: Uyên
 (713) 679-0683

HƯƠNG XUÂN TOFU



HƯƠNG XUÂN TOFU
 281-416-6231 346-570-5867

AMERICA'S
starcopier

1701 Durham Dr.
 Houston, Texas 77007
 (713) 802-0794 Office
 (713) 802-0388 Fax
 info@starcopierinc.com
 www.starcopierinc.com

Trung Tâm An Dưỡng Nhà Tôi
 6106 Grandvale Dr. Houston, TX 77072

Nhận chăm nuôi săn sóc người trẻ, già,
 yếu, tàn tật, tâm thần hoặc mới xuất viện.
 Có chuyên viên chăm sóc nhắc nhở uống
 thuốc 24/24. Bao ăn ở ngày 3 bữa: sáng,
 trưa, chiều. Thức ăn VN rất ngon, thay đổi
 mỗi ngày. Thường xuyên tắm gội, giặt giũ
 thay tã, quần áo, chần mền, khăn trải
 giường. Nơi nghỉ dưỡng: An toàn, Vệ sinh,
 Sạch sẽ. *Lịch sự, vui vẻ.*

Call Mr. San
 (832) 766-9705
 www.NhaToiHouston.com

AB REALTY & MORTGAGE
 11828 Bellaire Blvd ~ Houston TX 77072

Mua - Bán - Thuê - Mướn - Quản Trị
 Vay Tiền - Nhà - Đất và Cơ Sở Thương Mại

281-568-9988

CÓ CHƯƠNG TRÌNH PRIVATE LENDER
 *Không cần chứng minh
 lợi tức hoặc credit xấu*

ĐẶC BIỆT VAY TIỀN FHA
 CHỈ CẦN DOWN 3.5%



Christine Quỳnh NMLS 268981
 www.ABRealtyMortgage.com

CẦN BÁN
12 LÔ ĐẤT TẠI
NGHĨA TRANG
FOREST PARK
WESTHEIMER

Liên lạc:
 (713) 298-3709

5TH STREAM
 Realty



Linh Nguyen
 (832) 484-0633

linh.realestates@gmail.com
 7941 Katy Fwy #787 - Houston, TX 77024

GRAND EYE CARE
 Life Is Grand
 See Your Grand New Style



4828 Waterview Town Center #300
 Conveniently located at the Corner of 99 and Harlem
 Dr. Across from Academy
Richmond, TX 77407
 832-224-2667

Mon - Fri Saturday
 9am - 6pm 9am - 3pm